INFORMATIONS D'AUTRICHE

Fin de rédaction : 11 avril 2011 N° 08/11

POLITIQUE INTÉRIEURE

Conseil national : Loi contre le dumping social et salarial
Réfection du mémorial de Mauthausen
Panneaux topographiques en Carinthie
Lois plus strictes contre la corruption

EUROPE INTERNATIONAL

Le président du Conseil polonais Tusk chez le chancelier Faymann
Le président fédéral Fischer à la réunion des présidents en Hongrie
La présidente de la Confédération suisse Calmy-Rey en Autriche
Position anti-nucléaire de l'Autriche
Le ministre Spindelegger en Egypte, au Gaza et en Jordanie

ECONOMIE

Le chômage a diminué de 5,2 % en mars
Wifo/IHS : L'économie croît plus vite
OeNB : Les bénéfices des banques ont de nouveau augmenté en 2010
Budget record : voestalpine investit 121 mio. d'euros dans la recherche

CULTURE MÉDIAS SCIENCE

OsterKlang Vienne 2011
Festival du Danube 2011
Musée des caricatures de Krems
Budget styrien : coupes sombres dans le domaine culturel
Patrimoine culturel immatériel
Parution de l'analyse des médias 2010
Journées de formation politique 2011
Année record de la Société de promotion de la recherche (FFG)
Rudolf Hundstorfer exige une formation obligatoire pour tous les jeunes
La carte de santé électronique devient peu à peu une réalité
Le bosnien, le serbe et le croate comme matière de baccalauréat
Beatrix Karl rencontre son homologue russe Fursenko

POLITIQUE SPORTIVE

Le ministre du Sport Darabos présente l'initiative « Sport à perspective »
Sport & Business Circle: «Devons-nous nous faire des soucis pour le ski ? »

MENTIONS LÈGALES
Propriétaire du média (éditeur) et producteur : Chancellerie fédérale, Service de presse fédéral. A-1014 Vienne, Ballhausplatz 1. Rédaction : Helmut Wohnout, tél. ++43/1/53115-4154, fax ++43/1/53115-4283, e-mail : helmut.wohnout@bka.gv.at ; distribution : Direction VII/3, Irene Bucher, tél. ++43/1/53115-2958, fax ++43/1/53115-2880, e-mail : irene.bucher@bka.gv.at ; http://www.bundeskanzleramt.at ; la reproduction partielle du texte est autorisée. Publié par le Service de presse fédéral Vienne.

.

POLITIQUE INTÉRIEURE

Conseil national : Loi contre le dumping social et salarial

Le Conseil national a adopté le 31 mars avec les voix des partis au gouvernement (SPÖ et ÖVP) ainsi que des Verts la loi anti-dumping salarial et social. Celle-ci oblige à payer les salaires courants en Autriche et doit ainsi empêcher qu'après l'ouverture du marché de l'emploi au 1er mai des entreprises recrutent de la main-d'œuvre meilleur marché des pays voisins de l'Est. La loi contre le dumping salarial et social comble une lacune essentielle du contrôle et constitue un « jalon dans la lutte contre la fraude sociale », souligne le ministre du Travail et des Affaires sociales Rudolf Hundstorfer. Le nouveau règlement garantit non seulement une concurrence loyale – les violations sont sanctionnées par jusqu'à 50.000 euros –, il empêchera aussi un nivellement du niveau salarial vers le bas, déclara M. Hundstorfer. Les autorités peuvent désormais mieux contrôler les salaires et infliger des sanctions administratives en cas de salaires inférieurs aux salaires minima conventionnels. Si la différence entre les salaires versés et les salaires de base est plus que minime, il ne suffira plus comme jusqu'ici de rembourser la différence. En fonction du nombre de salarié(e)s concernés et d'éventuelles plaintes antérieures, l'employeur risque des sanctions administratives de 1.000 à 50.000 euros. En cas de violations multiples et/ou de rémunération sensiblement inférieures, les prestations d'employeurs étrangers peuvent être complètement interdites. Le contrôle des salaires est assuré par l'Agence de lutte contre la fraude KIAB en coopération avec la Caisse maladie territoriale de Vienne et/ou la Caisse de congés et d'indemnités de licenciement des travailleurs du bâtiment (BUAK).

Réfection du mémorial de Mauthausen

Le mémorial de Mauthausen (Haute-Autriche) doit être réaménagé. La première phase sera complétée d'ici 2013 et comporte l'assainissement de l'ancien bâtiment de l'infirmerie, une nouvelle exposition d'ensemble et une exposition sur l'extermination dans l'ancien camp de concentration. La ministre de l'Intérieur Maria Fekter a présenté le projet le 30 mars en soulignant la « grande responsabilité » de la République. Les frais totaux pour la première phase du projet sont chiffrés à 1,7 mio. d'euros. L'exécution a été confiée au collectif « argeMarie ». Outre les expositions et le réaménagement, il est aussi prévu d'élargir l'offre pédagogique, dit Mme Fekter en rappelant que les élèves constituaient la majeure partie des visiteurs/euses. On prévoit en outre une « Salle des noms » en mémoire de toutes les victimes du camp de Mauthausen. Mauthausen est le « plus grand lieu de mémoire et de souvenir de l'Autriche » et a beaucoup affaire à la conception de la démocratie. Le mémorial a en outre aussi une signification internationale, étant donné que beaucoup de personnes d'autres nations y ont été internées, souligna Mme Fekter.

Panneaux topographiques en Carinthie

Le gouvernement fédéral et le Land de Carinthie sont parvenus le 1er avril à un accord sur des possibilités de résoudre la question des panneaux topographiques. Le secrétaire d'Etat Josef Ostermayer et le gouverneur de Carinthie Gerhard Dörfler informèrent à l'issue des négociations qu'il était prévu d'ériger des panneaux topographiques bilingues dans les localités ayant une part de population slovénophone de 17,5 %, ceci sur la base du recensement de 2001. On envisage entre 160 et 165 nouveaux panneaux bilingues. Le Conseil des Slovènes carinthiens a toutefois tout d'abord rejeté cette variante. Il y a consensus entre tous les partis y compris les deux autres associations de Slovènes sur la poursuite des négociations. Les représentants des Slovènes veulent aussi la consécration dans un paquet d'ensemble du slovène comme langue officielle dans les communes de Carinthie méridionale et d'aides p. ex. pour des jardins d'enfants bilingues. Le secrétaire d'Etat Ostermayer voudrait parvenir d'ici l'été à une solution conforme à la Constitution et souligna le 10 avril que toutes les sentences prononcées jusqu'ici par la Cour constitutionnelle (VfGH) ne sont pas controversées. Pour le président fédéral Heinz Fischer, la proposition de solution est conforme à « chacune des décisions de la Cour constitutionnelle » ; il veut s'impliquer davantage dans les négociations en cours.

Lois plus strictes contre la corruption

Les cinq partis au Parlement plaident en faveur de la divulgation de dons à des partis et d'activités accessoires. Le Ministère de la Justice veut soumettre sous peu le projet d'une loi sur les lobbyistes, qui créera notamment les bases pour un registre devant aussi englober les représentants d'intérêts conformes à la loi. On prévoit aussi des dispositions plus strictes contre la corruption et une interdiction professionnelle pour les titulaires d'une fonction publique pratiquant le lobbying classique.

EUROPE INTERNATIONAL

Le président du Conseil polonais Tusk chez le chancelier Faymann

Le président du Conseil polonais Donald Tusk s'est entretenu le 8 avril à Vienne avec le chancelier Werner Faymann surtout de sujets relatifs à l'UE, de questions de politique économique y compr. le bouclier de protection de l'euro, l'énergie nucléaire et les énergies renouvelables. La Pologne prendra dans la seconde moitié de 2011 la présidence du Conseil de l'UE. M. Tusk déclara qu'après la catastrophe au Japon, la Pologne était « très sensibilisée » au nucléaire, mais ne mit pas en cause le projet d'une première centrale nucléaire polonaise. M. Faymann souligna que l'Autriche continuerait à défendre clairement sa position sur l'énergie nucléaire lors de rencontres futures dans le contexte européen et à préconiser des scénarios de sortie.

Le président fédéral Fischer à la réunion des présidents en Hongrie

Le président Heinz Fischer a participé les 8/9 avril à Budapest à une réunion informelle avec ses homologues allemand, italien, letton, hongrois, polonais, portugais, slovène et finnois. Tous les participants estiment que la « Stratégie du Danube » initiée par l'Autriche et la Roumanie sera adoptée avant la fin de l'été. M. Fischer plaida pour une Europe sociale.

La présidente de la Confédération suisse Calmy-Rey en Autriche

La présidente de la Confédération suisse Micheline Calmy-Rey a rendu le 11 avril une visite de travail officielle à Vienne. Les relations bilatérales et les rapports entre la Suisse et l'UE se situèrent au centre des entretiens avec le président fédéral Heinz Fischer et le chancelier Werner Faymann.

Position anti-nucléaire de l'Autriche

Le chancelier Werner Faymann s'est de nouveau prononcé le 5 avril à l'issue du Conseil des ministres pour une initiative populaire anti-nucléaire au niveau européen. En guise de préparation, M. Faymann veut mettre sur pied une « large alliance » d'adversaires du nucléaire de différents camps politiques, avec comme priorité des scénarios de sortie de la technologie nucléaire. Il espère en outre que les stress tests pour les centrales nucléaires européennes annoncés par l'UE « seront effectivement suffisamment rigoureux ». Une conférence anti-nucléaire internationale est prévue avant la fin de l'année – peut-être à Vienne –, devant être ouverte à des partis de toutes les couleurs, mais aussi à des organisations environnementales. Les adversaires du nucléaire « doivent se montrer unis » tout autant que le lobby nucléaire, dit un porte-parole du Chancelier à l'adresse de l'agence de presse autrichienne APA. Le ministre de l'Environnement Nikolaus Berlakovich préconisa lui aussi lors d'une récente visite en Turquie (5/6 avril) des stress tests obligatoires pour centrales nucléaires ainsi qu'une réorientation de la politique énergétique (énergies renouvelables, efficience énergétique).

Le ministre Spindelegger en Egypte, au Gaza et en Jordanie

Le ministre des Affaires étrangères Michael Spindelegger s'est rendu du 4 au 8 avril en Egypte, dans la bande de Gaza palestinienne et en Jordanie. Au Caire, M. Spindelegger eut des entretiens avec le président du Conseil égyptien Essam al-Sharaf et avec son homologue Nabil al-Arabi. L'Autriche veut appuyer l'Egypte dans le processus de transformation en cours. Le Ministre a offert l'envoi d'experts et des prêts à conditions favorables (soft loans) d'un montant de 70 mio. d'euros. M. Spindelegger rencontra le grand imam de l'Université et de la mosquée d'al-Azhar Ahmed al-Tayeb ainsi que le pape des chrétiens coptes Shenouda III. Le Ministre promit à ce dernier son appui dans la lutte pour la liberté de religion et d'opinion. M. Spindelegger revendiqua une pleine liberté de religion en Egypte et sa consécration dans la nouvelle Constitution. Il présenta des projets pour un centre de dialogue de toutes les grandes religions et civilisations à Vienne qui sera recommandé par l'Autriche, l'Espagne et l'Arabie saoudite. A Gaza, M. Spindelegger rendit visite à l'Office de secours et de travaux de l'ONU pour les réfugiés de Palestine (UNRWA) et à une installation de dessalement gérée par des Autrichiens. Le Ministre revendiqua aussi bien la levée du blocus israélien contre la bande de Gaza que la fin des attaques à la roquette contre Israël. Il préconisa une « solution de deux Etats avec Israël et la Palestine ». A la fin de son voyage au Proche-Orient, M. Spindelegger rencontra dans la capitale de Jordanie Amman le premier ministre Marouf al-Bakhit et le prince Hassan. Il se dit confiant pour une transformation paisible et démocratique aussi en Jordanie. La création de la Commission nationale du dialogue est un pas dans la bonne direction. L'Autriche appuiera la Jordanie dans la lutte contre la corruption et dans la coopération avec l'UE.

ECONOMIE

Le chômage a diminué de 5,2 % en mars

« Le développement positif du marché de l'emploi se poursuit heureusement. Il y a exactement un an, le chômage autrichien diminuait pour la première fois depuis le début de la crise économique. C'est donc le 13e mois de suite que le chômage est en baisse », déclara le ministre des Affaires sociales et du Travail Rudolf Hundstorfer le 1er avril après la présentation des données de mars sur le marché de l'emploi. Elles montrent qu'il y avait en mars 252.587 demandeurs d'emploi inscrits, 5,2 % ou 13.733 personnes de moins qu'en mars 2010. Le nombre de participant(e)s à des formations a lui aussi nettement diminué : de 17,3 % ou de 14.502 personnes à 69.515. En mars, 322.102 personnes étaient sans emploi (chômeurs plus participants à des formations). En glissement annuel, il s'agit d'une diminution de 8,1 %. Le taux de chômage national s'est monté à 6,9 % (-0,5 points), selon la définition de l'UE à 4,3 % (Eurostat). Le taux d'activité a augmenté en mars de 69.000 personnes, au total 3.395.000 salariés étaient actifs, selon le Ministère le chiffre mensuel le plus élevé depuis 1945. Le nombre d'emplois vacants est monté de 16,4 % (+4.602 à 32.685). « Le développement positif du marché du travail et de l'emploi est aussi la meilleure forme de redressement du budget », souligna M. Hundstorfer. S'il se maintient, la politique de l'emploi contribuera en 2011 de pair avec les économies convenues au budget à raison de plus de 260 mio. d'euros à la réduction du déficit. La diminution du chômage des jeunes a été fort marquée : de moins 7,5 % (3.116) à 38.377. En mars, 4.645 jeunes cherchaient un apprentissage (+2,9 %). Le nombre de places d'apprentissage vacantes a augmenté de 10,4 % à 3.453, ce qui a réduit plus encore la lacune de places d'apprentissage. La garantie de formation est bien sûr maintenue, dit le Ministre. Le mois dernier, le chômage a diminué le plus dans l'industrie (-23,8 %) et le bâtiment (-19,6 %), ce dont les hommes ont surtout profité : Le chômage masculin a diminué en mars de 10,1 % (-16.475) à 146.275 personnes. Chez les femmes, on a par contre noté une légère hausse de 2,6 % (+2.742). La raison en est l'effet saisonnier négatif dans le tourisme, qui emploie un nombre particulièrement élevé de femmes (Semaine Sainte avec pleine saison tardive mi-avril). Formations comprises (-6.002), le chômage féminin a toutefois également diminué de 3.260. Le nombre de chômeurs de longue durée (inscrits pendant plus de 12 mois au service de l'emploi) a diminué en mars de 32,2 %.

Wifo/IHS : L'économie croît plus vite

L'économie autrichienne croît plus vite cette année qu'on ne s'y attendait. Le Wifo (Institut d'études conjoncturelles) et l'IHS (Institut d'études avancées) ont révisé en conséquence leur pronostic de croissance pour l'Autriche : Pour 2011, ils escomptent désormais une augmentation réelle du PIB (produit intérieur brut) de 2,3 % (Wifo) et de 2,5 % (IHS), d'env. un quart de point de plus qu'on ne l'estimait en décembre. Pour 2012, ils pronostiquent 2,0 % et 2,1 %. Par rapport à la zone euro, 2011 et 2012 seront la huitième et la neuvième année de suite où la performance économique de l'Autriche aura crû davantage. Le Wifo escompte pour la zone euro une augmentation du PIB de 1,8 % et de 1,7 % respectivement, l'IHS de 1,5 % pour chacune des deux années. L'essor conjoncturel soutenu continue à reposer sur les exportations, qui, en raison de la bonne économie mondiale, devraient augmenter cette année de 9 % en termes réels et en 2012 de 7 % à 8 %, disent les experts.

OeNB : Les bénéfices des banques ont de nouveau augmenté en 2010

Les bénéfices des banques autrichiennes ont augmenté de façon significative en 2010 par rapport à l'année de crise 2009. La Banque nationale autrichienne (OeNB) a présenté le 29 mars les chiffres provisoires : Grâce à la reprise des demandes de crédits et à la diminution des actifs de précaution, les bénéfices annuels cumulés de toutes les banques ont augmenté de 3,05 mrds à 4,58 mrds d'euros. Selon l'OeNB, une grande partie du résultat net a été réalisée à l'étranger, en particulier en Europe de l'Est. Le bénéfice total de 2010 est toutefois « encore de loin » inférieur aux résultats record de 2006 de 7,5 mrds d'euros et de 2007 de 6,8 mrds d'euros.

Budget record : voestalpine investit 121 mio. d'euros dans la recherche

Le groupe sidérurgique voestalpine coté en Bourse a relevé son budget de recherche pour l'exercice 2011/12 qui a commencé le 1er avril de plus de 10 % en glissement annuel à plus de 120 mio. d'euros. Le budget de recherche a de ce fait doublé en cinq ans. Le groupe veut ainsi se positionner encore plus clairement à l'avenir comme leader technologique mondial dans les segments de croissance qualitativement les plus prestigieux (dont l'énergie et la mobilité).

CULTURE MÉDIAS SCIENCE

OsterKlang Vienne 2011

Le 15e Festival OsterKlang présente du 15 au 25 avril une palette musicale allant de l'opéra « Dialogues des Carmélites » de Francis Poulenc jusqu'à des œuvres d'Antonín Dvorák, Josef Suk et Leonard Bernstein ainsi qu'à des oratorios d'Alessandro Scarlatti et de Franz Liszt. Le 15 avril, OsterKlang sera inauguré pour la première fois par l'Orchestre philharmonique de Vienne au Theater an der Wien avec les Chants bibliques pour voix et orchestre d'Antonín Dvorák et la Symphonie Asraël de Josef Suk sous la direction musicale de Peter Schneider (soliste : Magdalena Kozená). Après le succès retentissant de la série de représentations de 2008, la production d'opéra « Dialogues des Carmélites » dans la mise en scène claire et émouvante de Robert Carsen et sous la direction musicale de Bertrand de Billy sera de nouveau présentée au Theater an der Wien, l'interprète française hors pair Patricia Petibon détenant le rôle de Blanche. « Mass » de Leonard Bernstein en version de chambre sera exécuté au Dépôt Semper en coproduction avec la Neue Oper Wien et sous la direction musicale de Walter Kobéra. Cette œuvre est basée sur la messe latine de l'Eglise catholique romaine, à laquelle se mêlent des éléments du jazz, de blues et de rock. Le 20 avril, on entendra au Theater an der Wien l'oratorio « La Légende de Sainte Elisabeth » de Franz Liszt sous la direction musicale de Martin Haselböck et de la Wiener Akademie. Les solistes de chant sont Annette Dasch, Magdalena Anna Hofmann, Daniel Schmutzhard et Andreas Wolf. Le festival se termine le Samedi Saint au Theater an der Wien avec l'oratorio « La Giuditta » d'Alessandro Scarlatti exécuté par le Concerto Italiano sous la baguette de Rinaldo Alessandrini. Le Dimanche de Pâques, l'Orchestre philharmonique de Vienne fête l'ouverture musicale du printemps avec un programme de concerts sous la devise « Forêt viennoise ».

Festival du Danube 2011

Sous la direction de Thomas Zierhofer-Kin, le Festival ayant lieu du 28 avril au 7 mai sous la devise « Nodes, Roots & Shoots » veut placer au premier plan le principe structurel du festival : la représentation de réseaux artistiques, mais aussi l'interconnexion des médias artistiques les plus divers. Avec 85 productions et 103 représentations, l'offre va de beaux-arts et de performance (p. ex. Ole Aselmann et Jonathan Meese), de formes de théâtre multimédia (p. ex. Giselle Vienne, Monika Gintersdorfer, Knut Klassen), d'installations de théâtre musical et interactives (Dries Verhoeven, Lukas Abelas Vinyl Ralley) jusqu'à des artistes servant de nœuds de réseaux (p. ex. le compositeur australien de musique électronique Ben Frost, Wildbirds&Peacedrums de Suède, l'Islandais Valgeir Sigurdsson avec l'auteur-compositeur Puzzle Muteson, la musicienne américaine Carla Buzolich comme artiste en résidence avec une œuvre commandée pour l'Espace sonore Krems ainsi que John Cale et le Femous Orchestra). « Le Festival du Danube sert de scène à de nouveaux développements, d'atelier de créativité, de plate-forme pour des expressions insolites d'art moderne. Il est avec son potentiel critique et innovant le moyen idéal pour provoquer l'ouverture d'esprit, la tolérance et la créativité – et est de ce fait d'une grande importance pour la société », dit le gouverneur du Land Erwin Pröll. Le Festival veut, dans le contexte de la plate-forme « Basse-Autriche contemporaine », manifester que de la place est aussi accordée à l'art contemporain à l'extérieur des métropoles. (www.donaufestival.at)

Musée des caricatures de Krems

A l'occasion de son dixième anniversaire, le musée montre jusqu'au 18 septembre l'exposition « Je n'en crois pas me yeux. Excursion à travers 400 ans de caricature et de satire en images » commissariée par Werner Hofmann (historien d'art et directeur fondateur de Musée du 20e siècle à Vienne), qui se distingue substantiellement d'autres programmes du musée. Elle ne montre pas des œuvres individuelles de caricaturistes connus, mais illustre la naissance de la caricature inspirée du dessin-devinette, de l'exagération et du trompe-l'œil, offrant du curieux, du grotesque et du surprenant, ce qui va au-delà de la caricature au sens propre du terme. Il s'agit au contraire d'une sous-culture vitale d'arts dits marginaux, qui ne suit aucune norme. Les objets exposés de différentes époques proviennent pour une grande partie de la collection privée du cinéaste expérimental allemand Werner Nekes.

Budget styrien : coupes sombres dans le domaine culturel

Le Theater Holding (Schauspielhaus, Opéra, Next Library), le Musée universel Joanneum (Kunsthaus, Stainz etc.) et les grands festivals sont le plus touchés par le paquet d'austérité. L'avenir des successeurs de l'exposition « régionale » du Land après 2012 est également incertain. Le 29 mars, le directeur du Joan-

neum Wolfgang Muchitsch et l'intendant du Joanneum Peter Pakesch ont présenté des plans d'austérité et des restructurations destinés à faire des économies de 4,3 mio. d'euros dans le budget du Land. Les 24 départements seront réduits à 13, des implantations importantes telles que de Musée Eggenberg n'organiseront plus d'expositions spéciales et resteront fermées de décembre à février, le Musée d'ethnologie européenne n'ouvrira que deux jours par semaine, l'inauguration du Musée d'histoire naturelle doit être reportée à 2013. Le nouveau Quartier du Joanneum doit néanmoins être inauguré en automne 2011 pour le bicentenaire du musée le plus ancien d'Autriche. Les durées des expositions au château de Stainz, au château de Trautenfels et au Musée au Palais à Graz sont prolongées à deux ans. La Nouvelle Galerie d'art contemporain doit être dirigée à l'avenir conjointement avec le Kunsthaus et le Parc de sculptures par un seul département sous Peter Peer. La direction de la Galerie a été retirée à Christa Steinle, qui devait commissarier avec le commissaire en chef Peter Weibel l'exposition personnelle sur Hans Hollein prévue pour novembre, le « Bruseum » ainsi que l'exposition « Modernité : Suicide et art ». Ces mesures ont donné lieu à des altercations publiques. Peter Pakesch les qualifia de « réforme douloureuse, mais tournée vers l'avenir », par la suite il résilia le contrat avec Peter Weibel, mettant ainsi fin à l'indépendance de la Nouvelle Galerie. Le conflit s'était déjà annoncé avec la fondation du Kunsthaus, qui fut créé pour le même genre d'art que la Nouvelle Galerie, dont l'activité, fort remarquée au niveau international, se trouve maintenant amputée. Pourtant la Nouvelle Galerie est entrée dans l'histoire de l'art. Beaucoup des expositions commissariées par Peter Weibel et Christa Steinle sont aujourd'hui des classiques et ont assuré à la ville de province qu'est Graz une place remarquable dans le monde artistique international, ce que le Kunsthaus, malgré des moyens financiers bien supérieurs, n'a pas encore réussi à faire. Des artistes, des muséistes, des collectionneurs et des galeristes de renom ont protesté contre les licenciements et ont menacé de retirer leurs prêts permanents. Beaucoup craignent qu'en raison d'une politique culturelle timorée, la ville de Graz ne risque de tomber au niveau artistique dans une médiocrité provinciale. Christian Buchmann, membre du gouvernement du Land en charge de la culture, s'efforça après un entretien avec les antagonistes de parvenir à un compromis : Christa Steinle réalisera tout de même les projets d'expositions prévus avec Peter Weibel comme directrice d'un service central.

Patrimoine culturel immatériel

Sur la liste de l'UNESCO du patrimoine culturel immatériel en Autriche, 15 nouveaux éléments sont venus s'ajouter le 22 mars aux 18 qui y figuraient déjà : roman – langue des Roms du Burgenland, toponymes du Vorarlberg, danse du sabre du Dürnberg, mouvement autrichien de la danse folklorique, porte-à-porte de l'Avent dans les Préalpes du Tyrol du Nord, défilés aux chiffons d'Ebensee, Perchten de Gastein, lundi du rôti de la Saint-Michel à Bad Ischl, défilés des Mullen et Matschgern dans les villages MARTHA (coutume du Carnaval), chanson de Noël « Douce Nuit », défilé de la Saint-Nicolas de Windischgarsten, tireurs au crapouillot de Wirling, transhumance de la Forêt de Bregenz, charbonnières et exploitation de la poix-résine en Basse-Autriche. Un point fort de la présentation était consacré au roman comme spécificité des Roms du Bugenland. Cette langue transmise de génération en génération se distingue très nettement de celle de tous les autres Roms, étant entendu qu'elle a subi des influences du croate, allemand et hongrois. Charly Gärtner-Horvath, Rom du Burgenland, de l'association Roma Service, se consacre activement à la sauvegarde et à la transmission du roman, mais le linguiste Dieter Halwachs de l'Université de Graz y a lui aussi contribué considérablement en élaborant une scripturalisation de la seule variante du romani parlée uniquement en Autriche. La présidente de la Commission autrichienne de l'UNESCO Eva Novotny observa que l'admission de roman pourrait contribuer à attirer l'attention « sur l'île culturelle dans notre pays ». La distinction de cette forme culturelle originellement autrichienne peut aussi être interprétée comme signal politique allant au-delà du renforcement de la conscience de soi des Roms. Le patrimoine culturel immatériel comporte des traditions et des expressions transmises oralement (actuellement 213 dans plus de 80 pays) telles que langue, arts du spectacle, pratiques sociales, rituels et événements festifs, connaissances et pratiques concernant la nature et l'univers ainsi que les savoir-faire liés à l'artisanat traditionnel. Ces pratiques régionales souvent léguées oralement sont créatrices d'identité pour des collectivités et gagnent beaucoup en importance à l'ère de la mondialisation. L'Autriche s'est engagée dans une Convention de l'UNESCO à sauvegarder la diversité culturelle.
(http://nationalagentur.unesco.at/)

Parution de l'analyse des médias 2010

Le « Groupe de travail Analyse des médias » a présenté son étude annuelle sur le recensement de l'audience de médias imprimés en Autriche pour offrir au secteur publicitaire, ainsi l'objectif de l'association, des informations sur la consommation des médias en Autriche. Elle recense une multiplicité de types de médias. Pour les quotidiens, des restructurations s'annoncent : Le leader du marché dans toute l'Autriche continue à être la « Kronen Zeitung », à Vienne elle est toutefois dépassée par le journal gratuit « Heute ». Dans les Länder fédérés, les grands journaux régionaux réussissent à restreindre la position prépondérante de la « Kronen-Zeitung », voire à la briser en Carinthie, en Styrie, au Tyrol et au Vorarlberg. L'audience des quotidiens autrichiens dans leur ensemble a diminué de façon significative de 75 à 73,7 %.
www.media-analyse.at

Journées de formation politique 2011

L'Union européenne a proclamé l'année 2011 Année européenne du bénévolat. Les Journées d'action Formation politique de cette année veulent avec leur point fort sur la « Participation et le courage civil » rendre visibles les aspects multiples du bénévolat et discuter de stratégies pour une promotion du courage civil et de la participation sociale. Du 27 avril au 15 mai, diverses institutions de formation en Autriche offrent à cet effet une palette variée d'activités sous forme d'ateliers, d'expositions, de films, de projets dans des écoles, d'émissions radiophoniques ou de pièces de théâtre.
www.politik-lernen.at/site/projekte/aktionstage

Année record de la Société de promotion de la recherche (FFG)

« La recherche assure le progrès et des agences de promotion telles que la FFG apportent une contribution centrale à l'exécution efficiente des programmes de formation et dans l'esprit d'un renforcement de l'Autriche comme site de recherche et économique », dit la ministre des Sciences et de la Recherche Beatrix Karl à l'occasion de la conférence de presse de bilan de la Société autrichienne de promotion de la recherche FFG. Celle-ci a versé 411 mio. d'euros à des entreprises et des institutions de recherche autrichiennes, plus que jamais par le passé. La FFG se charge p. ex. pour le Ministère des Sciences et de la Recherche du domaine Programmes européens et internationaux ainsi que du programme de recherche sur les génomes GEN AU, qui devient – aussi grâce au travail professionnel par la FFG – une histoire de succès.

Rudolf Hundstorfer exige une formation obligatoire pour tous les jeunes

Afin d'améliorer les opportunités des jeunes, le ministre des Affaires sociales Rudolf Hundstorfer veut transformer la « garantie de formation » pour apprentis donnée en 2008 par le gouvernement en une « obligation de formation », n'excluant même pas des sanctions. Les entreprises ne doivent plus avoir le droit de recruter tout simplement des jeunes qui ne sont pas en apprentissage, le cas échéant l'allocation familiale doit être confisquée. La proposition est notamment approuvée par le ministre de l'Economie Reinhold Mitterlehner, le président de la Chambre de l'Economie Christoph Leitl et les Verts.

La carte de santé électronique devient peu à peu une réalité

Dans les semaines à venir, des projets pilotes vont démarrer dans trois Länder fédérés autrichiens après de longues années de négociations : Les patients peuvent accepter volontairement un recensement de leurs médicaments chez le médecin et à la pharmacie ainsi que leur mémorisation centrale. Pour le ministre de la Santé Alois Stöger, l'Autriche fait ainsi « œuvre de pionnier dans l'UE ».

Le bosnien, le serbe et le croate comme matière de baccalauréat

A partir de la prochaine année scolaire 2011/12, on peut choisir dans deux lycées viennois le bosnien-croate-serbe (BCS) comme seconde langue vivante. De ce fait, cette matière constitue aussi une option pour un baccalauréat régulier. En cas de réussite du projet, elle doit être offerte dans davantage d'écoles. Pour Karl Blüml, inspecteur scolaire du Land dans l'enseignement secondaire général à Vienne, ceci est aussi une « contribution à la paix sociale ».

Beatrix Karl rencontre son homologue russe Fursenko

« La coopération entre la Russie et l'Autriche dans le domaine de l'enseignement supérieur et de la recherche doit être développée », a annoncé la ministre des Sciences et de la Recherche Beatrix Karl après un entretien de travail avec le ministre russe de l'Education et des Sciences Andreï Fursenko le 30 mars. Un accord correspondant est en voie d'élaboration et sera signé en mai.

POLITIQUE SPORTIVE

Le ministre du Sport Darabos présente l'initiative « Sport à perspective »

Le ministre du Sport Norbert Darabos a présenté début avril conjointement avec Roswitha Stadlober, gérante de l'association « Carrière Après », l'initiative « Sport à perspective ». Le programme doit appuyer d'ancien(ne)s sportifs/ives d'élite dans leur passage à la vie professionnelle. M. Darabos souligna combien il était important « de créer avec ce projet des perspectives pour d'anciens sportifs d'élite ». Le Ministère du Sport soutient cette année l'initiative avec 300.000 euros. « Nous investissons cet argent pour appuyer une initiative importante pour le sport d'élite. Ceci fait partie de notre responsabilité sociale à l'égard des milliers de sportifs d'élite autrichiens », dit M. Darabos. Il se réjouit particulièrement de ce que l'initiative soit soutenue par des promoteurs qui proviennent eux-mêmes du sport d'élite. « Nous voyons ici des sportifs qui ont réussi eux-mêmes leur transition à la vie professionnelle », dit le Ministre. Très peu savent que les sportifs/ives d'élite n'ont guère de couverture sociale. Surtout les sportifs/ives dans des disciplines moins bien payées ont souvent des difficultés à quitter le sport d'élite. Un élément aggravant est que la formation scolaire et professionnelle n'est souvent pas compatible avec l'entraînement de sportifs d'élite qui prend beaucoup de temps. L'initiative « Sport à perspective » est gérée par l'association « Carrière après » (KADA). Le programme est une initiative de services dans toute l'Autriche, qui offre, outre l'assistance à l'intégration professionnelle de sportifs d'élite, une consultation de carrière pour jeunes sportifs actifs. L'association est appuyée, en plus du Ministère du Sport, par le Service de l'emploi AMS.

Sport & Business Circle: «Devons-nous nous faire des soucis pour le ski ? »

Le tourisme hivernal compte parmi les facteurs économiques les plus importants du pays, il crée des emplois et fait de l'Autriche un des tops des destinations d'hiver. Les perspectives d'avenir n'augurent toutefois rien de bon : Les répercussions du changement climatique, le danger croissant de blessures et la pénurie de relève sont de plus en plus discutés, notamment au premier Sport & Business Circle de l'Aide autrichienne au sport de cette année, qui a eu lieu à Vienne le 4 avril. Samo Kobenter, chef de la direction générale Sport au Ministère fédéral de la Défense nationale et du Sport, Klaus Leistner, Secrétaire général de la Fédération autrichienne du ski, Franz Schenner, porte-parole de l'Alliance Avenir Hiver, Peter Zellmann, chef de l'Institut de recherche sur les loisirs et le tourisme, Hans Enn, ancien coureur de ski et actuel hôtelier, discutent sous la conduite du journaliste de l'ORF Michael Roscher sur le ski comme facteur économique : La discipline numéro un de l'Autriche doit-elle craindre pour son avenir ? Depuis 1995, les écoles décident de façon autonome de l'organisation de cours de ski, de sorte que le nombre d'élèves pratiquant le ski a diminué d'un tiers ces dernières années. C'est pourquoi les Ministères du Sport et de l'Economie, la Chambre de l'économie d'Autriche WKO et la Fédération autrichienne de ski ont créé la plate-forme commune « Centre de service Semaines de sports d'hiver ». Le modèle innovant aide-t-il à fasciner les skieurs/euses de loisir potentiels de demain pour la discipline sportive la plus populaire d'Autriche et à sauvegarder le secteur économique ski pour l'avenir ? L'économie ne doit-elle pas elle aussi réagir aux changements avec de nouvelles offres et adaptations de prix ?

Pour Samo Kobenter du Ministère du Sport, une chose est claire : « Une sensibilisation à cet égard s'impose. On fait trop peu pour encourager les jeunes à plus d'exercice. Des changements structurels, surtout au niveau scolaire, sont nécessaires à cet effet. »

Pour Klaus Leistner, le ski est suffisamment attractif pour les jeunes : « Par de nouvelles techniques telles que le carving, le ski a gagné en attractivité pour le groupe cible plus jeune. Nos concurrents sont les clubs all inclusive, qui sont plus attractifs pour les familles. »"

Hans Enn entrevoit un gros problème : « Les gens sont devenus trop paresseux, non seulement les élèves, aussi les enseignants. Il faut ramener les jeunes au ski, les exploitants de remontrées mécaniques et les associations touristiques sont appelés à mettre au point des offres attractives. »

Notamment le secrétaire général du Comité olympique autrichien (ÖOC) Peter Mennel, le chef du marketing de l'ÖOC Florian Gosch, le président de l'Association autrichienne de volley-ball ÖVV Peter Kleinmann, l'ex-patineur de vitesse Michael Hadschieff, le quadruple champion du monde d'aviron Christoph Schmölzer ainsi que la mini-golfeuse et vice-championne d'Europe Elisabeth Gruber ont suivi avec intérêt la discussion à l'Austria Trend Hotel Savoyen Vienna.